

Date Printed: 04/23/2009

JTS Box Number: IFES_69
Tab Number: 11
Document Title: Comisiones vecinales para que?
Document Date: 1996
Document Country: Paraguay
Document Language: Spanish
IFES ID: CE01516



* 2 E 1 4 4 5 1 0 - 2 0 D B - 4 D 9 3 - B B B A - D B 0 2 9 7 9 F 0 E 7 2 *

COMISIONES VECINALES

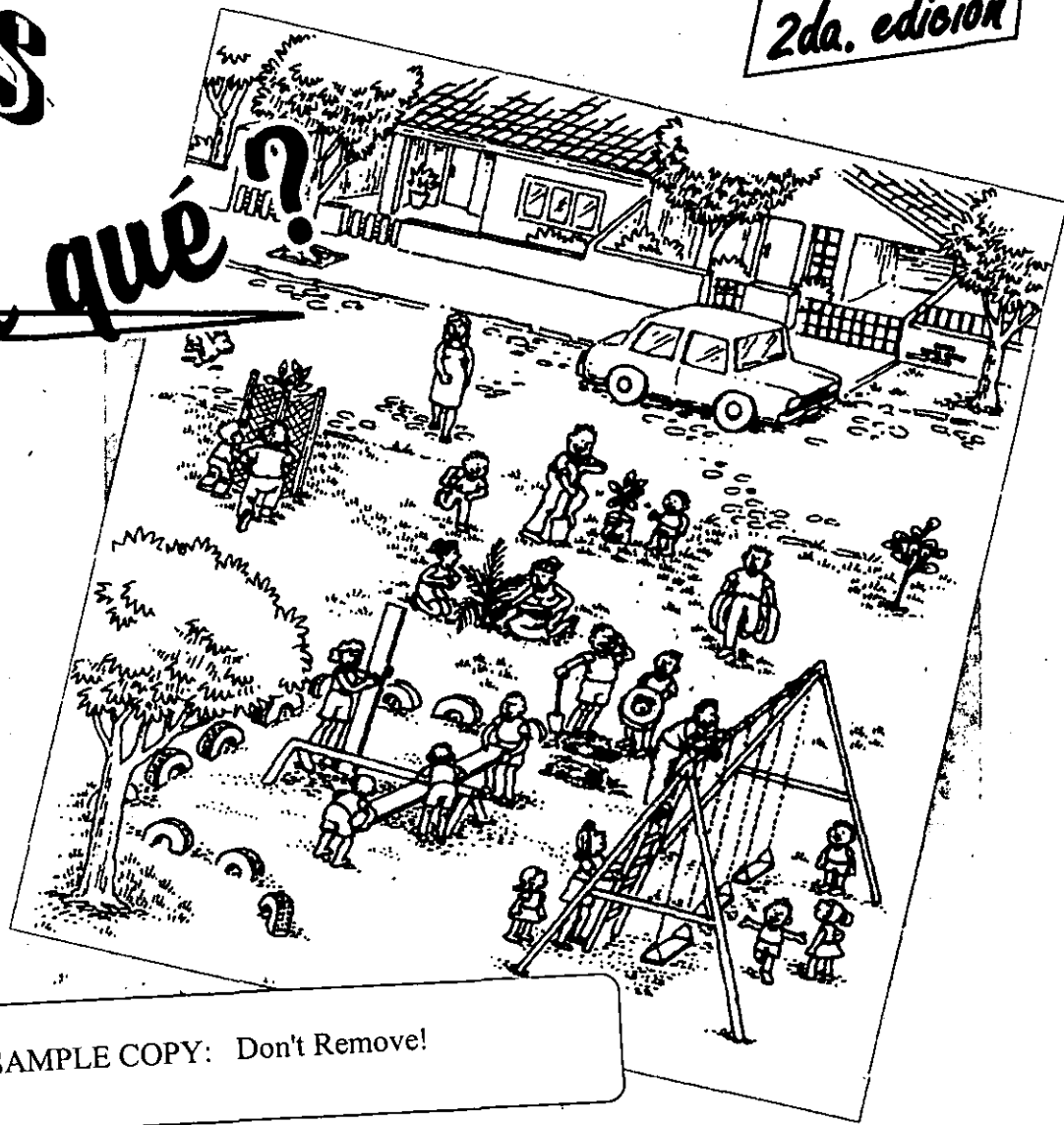
para qué?

2da. edición

DECIDAMOS

CAMPAÑA
POR LA EXPRESION
CIUDADANA

SAMPLE COPY: Don't Remove!



COMISIONES VECINALES

para qué?

Apoyan:



Fundación Internacional para
Sistemas Electorales

USAID



Agencia de los Estados
Unidos para el Desarrollo
Internacional

DECIDAMOS

CAMPAÑA
POR LA EXPRESION
CIUDADANA

San José 568
C.C. 10045 - Asunción, Paraguay
Tel.: 201 481 - 202 173
Fax: 214 047

AÑO 1996

Este material fue elaborado en el año 1991 y re-editado en Febrero de 1996. Los nombres de las personas que lo crearon y diseñaron pueden obtenerse en Decidamos, de la Ficha Técnica correspondiente



Objetivo

Reflexionar y debatir acerca de las funciones de las comisiones urbanas

Procedimiento

Primera Parte (20 minutos)

1. Se forman grupos de 6 a 10 personas.
2. Los grupos a su vez se dividen en 2 sub grupos: A y B.
3. Se reparten al azar las tarjetas de funciones: 12 al subgrupo A y 12 al subgrupo B. Los comodines se dejan sobre la mesa para el subgrupo que lo necesite y las tarjetas "puntaje" se guardan para utilizarlas en la 2da. parte.
4. Cada subgrupo debe elegir las 3 tarjetas que considera que definen mejor las funciones de una comisión vecinal.

Para eso leen y comparan las 12 tarjetas. Luego, van eliminando aquellas tarjetas parecidas o que consideran menos importantes, hasta desechar 9 tarjetas, las que van al mazo.

5. El comodín se puede usar escribiendo una idea o propuesta que al subgrupo le parezca importante y que no haya aparecido en las tarjetas.

ii El comodín se juega como cualquier otra tarjeta !!

6. Cada sub grupo prepara los argumentos de las 3 tarjetas seleccionadas y elige un delegado que presentará y defenderá esas tarjetas con dichos argumentos.

Segunda

Parte (20 minutos)

1. Vuelve a reunirse todo el grupo, y el delegado del subgrupo A presenta la primera tarjeta elegida y la coloca sobre la mesa, explicando y tratando de convencer a los demás acerca de la importancia de esa tarjeta. Seguidamente, hace lo mismo el representante del subgrupo B, y así sucesivamente, hasta tener las 6 tarjetas sobre la mesa.

2. Culminada la presentación y la argumentación por parte de los delegados, los demás participantes pueden opinar y ampliar las argumentaciones sobre cualquiera de las tarjetas presentadas. Para el buen desarrollo de la discusión es conveniente elegir un coordinador.

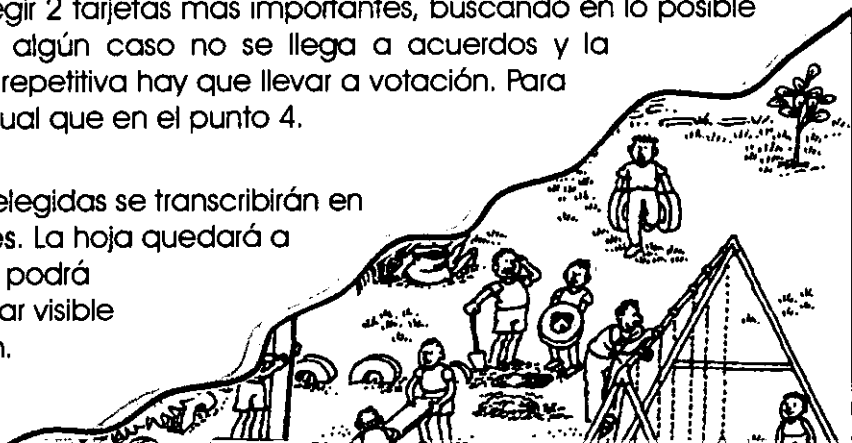
3. Luego de la discusión, se deben elegir 2 de las 6 tarjetas por medio de una votación. Para ello, se reparte una tarjeta puntaje de 2 puntos y otra de 1 punto a cada participante.

4. Cada uno, por turno, coloca puntajes a las 2 tarjetas de funciones elegidas que le parezcan más importantes. El puntaje 2 le corresponde a la que más le gusta.

OBSERVACION: Si hay más de un grupo trabajando, cada uno de ellos sigue las instrucciones arriba mencionadas; luego, se hace un Plenario General donde cada grupo presenta y argumenta brevemente sus respectivas tarjetas.

El Plenario debe elegir 2 tarjetas más importantes, buscando en lo posible el consenso. Si en algún caso no se llega a acuerdos y la discusión se vuelve repetitiva hay que llevar a votación. Para votar se procede igual que en el punto 4.

5. Las dos tarjetas elegidas se transcribirán en la hoja de funciones. La hoja quedará a la comisión, la cual podrá colocarla en un lugar visible del local de reunión.



Tercera

Parte (20 minutos)

1. Una vez transcritas las dos tarjetas en la hoja de funciones, se comparan con las funciones que la Ley Orgánica Municipal reconoce a las Comisiones de Fomento Urbano y que aparecen en la hoja.
2. Se resaltan las semejanzas y las contradicciones entre las tarjetas elegidas y lo que establece la ley.
3. Por último, el grupo opina acerca de las virtudes y las limitaciones de las funciones establecidas, para las Comisiones de Fomento, en la Ley Orgánica Municipal.

ESTE MATERIAL DIDACTICO CONTIENE

- ◆ 24 Tarjetas
**COMISIONES
VEGINALES**
para qué?
- ◆ 1 hoja de funciones
- ◆ 4 comodines
- ◆ 20 tarjetas con puntajes
- ◆ Esta cartilla de procedimiento

La comisión de fomento urbano según la Ley Orgánica Municipal

(Ley 1294)

Art. 86.: Las Comisiones de Fomento Urbano son asociaciones de vecinos de un barrio o de un sector que funcionarán en las zonas urbanas y suburbanas. Dependerán de la Intendencia Municipal y tendrán el carácter de organismo auxiliar de ésta.

Art. 87.: La creación y funcionamiento de las Comisiones de Fomento Urbano serán reglamentadas por resolución de la Intendencia Municipal.

Art. 88.: Las Comisiones de Fomento Urbano tendrán las mismas funciones que esta Ley establece para las Juntas Comunales de Vecinos, exceptuada la percepción de tributos municipales.

Sus funciones son: (Art. 80)

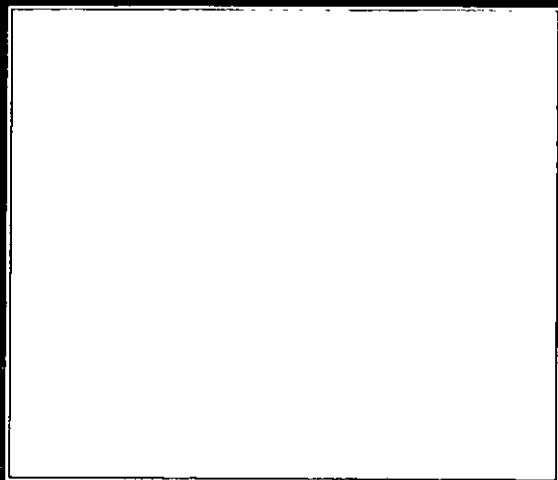
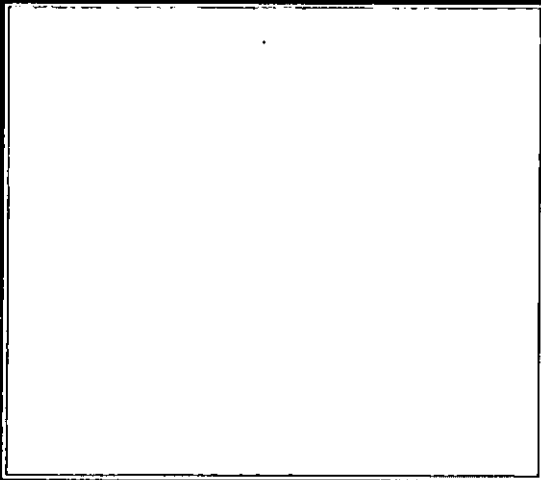
a. Coadyuvar con la Intendencia Municipal en la realización de obras de interés comunitario y en la prestación de servicios básicos;

b. Informarse de las necesidades del vecindario y trasmitirlas a la Intendencia, como también las propuestas de soluciones;

c. Desarrollar actividades de carácter social, cultural y deportivo;

d. Colaborar con la Intendencia Municipal para el cumplimiento de las Ordenanzas, Resoluciones y otras disposiciones municipales difundiendo su contenido entre los vecinos; y,

e. Cooperar con la Intendencia en el cuidado de plazas, parques, playas municipales, y otros lugares de esparcimiento público, así como con los programas de arborización.



Punto



Punto



Punto



Punto



Punto



Punto



Punto



Punto



Punto



Punto

Comodin

Comodin

TARJETA
PUNTAJE

TARJETA
PUNTAJE

TARJETA
PUNTAJE

TARJETA
PUNTAJE

TARJETA
PUNTAJE

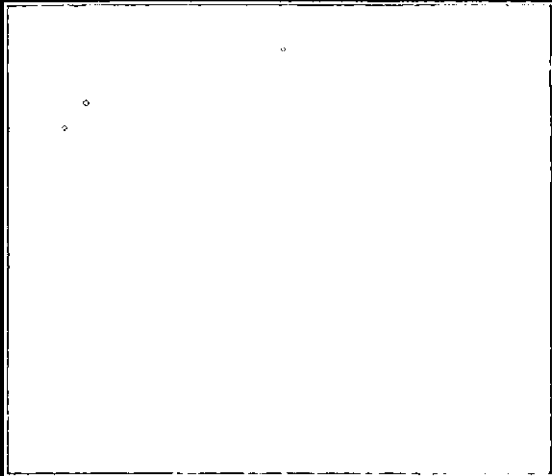
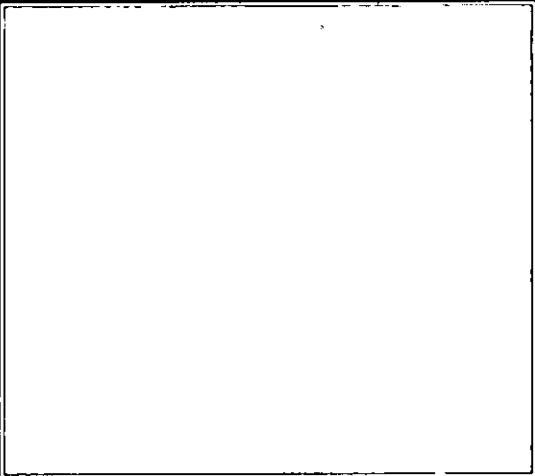
TARJETA
PUNTAJE

TARJETA
PUNTAJE

TARJETA
PUNTAJE

TARJETA
PUNTAJE

TARJETA
PUNTAJE



2 Puntos

2 Puntos

2 Puntos

2 Puntos

2 Puntos

2 Puntos

2 Puntos

2 Puntos

2 Puntos

2 Puntos

Comodin

Comodin

TARJETA
PUNTAJE

TARJETA
PUNTAJE

TARJETA
PUNTAJE

TARJETA
PUNTAJE

TARJETA
PUNTAJE

TARJETA
PUNTAJE

TARJETA
PUNTAJE

TARJETA
PUNTAJE

TARJETA
PUNTAJE

TARJETA
PUNTAJE

1 *Comisión vecinal rembiaporã,
tenonderãite ha'ê:*

**Ñañemongueta autorida
terã otro organismo ndive,
vecino kuéra rérape.**

DECIDAMOS!

2 *Comisión vecinal rembiaporã,
tenonderãite ha'ê:*

**Jajapo he'iva ñandéve
municipalidadua ha
ñaipytyvõ opáichavo
ichupekuéra.**

DECIDAMOS!

3 *Comisión vecinal rembiaporã,
tenonderãite ha'ê:*

**Ñaipytyvõ municipalidápe
ñañangareko hañuã plaza,
cancha terã párquere, ikatu
hañuã hesãi ñande rekove.**

DECIDAMOS!

4 *Comisión vecinal rembiaporã,
tenonderãite ha'ê:*

**Ñaha'a mbaite línea kuéra
omoĩ hagua servicio
iporãvéva ñande bárriope.**

DECIDAMOS!

5 *Comisión vecinal rembiaporã,
tenonderãite ha'ê:*

**Ñamongu'e tembiapo ofie
empedra paite haguã calle
o'iva ñande bárriope ha
ñaha'a ibaratomi haguã.**

DECIDAMOS!

6 *Comisión vecinal rembiaporã,
tenonderãite ha'ê:*

**Ñamoguahe municipalidápe
mba'e problemapa oĩ ñande
bárriope ha ñande voi jaheka
tape ofiesolusiona haguã umi
problema.**

DECIDAMOS!

2 *Como Comisión de Vecinos nuestra función más importante es:*

Ser un organismo auxiliar que colabore de cerca con la Intendencia Municipal.

**COMISIONES
VECINALES**

para qué?

1 *Como Comisión de Vecinos nuestra función más importante es:*

Representar a los vecinos ante las autoridades y otras instancias.

**COMISIONES
VECINALES**

para qué?

4 *Como Comisión de Vecinos nuestra función más importante es:*

Luchar por un mejor servicio del transporte público en el barrio.

**COMISIONES
VECINALES**

para qué?

3 *Como Comisión de Vecinos nuestra función más importante es:*

Ayudar a la Municipalidad a cuidar plazas, canchas o parques para una sana diversión.

**COMISIONES
VECINALES**

para qué?

6 *Como Comisión de Vecinos nuestra función más importante es:*

Trasmitir a la Intendencia los problemas que afectan al barrio y plantear propuestas para solucionarlos.

**COMISIONES
VECINALES**

para qué?

5 *Como Comisión de Vecinos nuestra función más importante es:*

Gestionar para que se empedren todas las calles del barrio a bajo costo.

**COMISIONES
VECINALES**

para qué?

7

*Comisión vecinal rembiaporã,
tenonderãite ha'ê:*

Jajapo jornada de
educación, ikatu haguãicha
gente ha familia kuéra oïva
ñande bárriope oikuaave
mba'épa iderecho.

DECIDAMOS:

8

*Comisión vecinal rembiaporã,
tenonderãite ha'ê:*

Ñamboguata opaite gestion
ikatu haguãicha ñande
bárriope oï y, luz ha
transporte ha oñemoï
porãmba calle kuéra.

DECIDAMOS:

9

*Comisión vecinal rembiaporã,
tenonderãite ha'ê:*

Ñaipytyvõ umi familia
ñande bárrio pegua
imboriahuvévape.

DECIDAMOS:

10

*Comisión vecinal rembiaporã,
tenonderãite ha'ê:*

Jajapo guarderia umi sy
omba'apóva okápe
membykuérape guarã.

DECIDAMOS:

11

*Comisión vecinal rembiaporã,
tenonderãite ha'ê:*

Ñamba'apo opa haguã yty
ñemombo ha ysry ky'a
ñande bárriope, upeicha
hina ñañangareko ñande
vecino kuéra salúre.

DECIDAMOS:

12

*Comisión vecinal rembiaporã,
tenonderãite ha'ê:*

Ñacontrola ha ñaipytyvõ
umi escuela oïva ñande
bárriope, oñemantene
haguã hekópe.

DECIDAMOS:

8 Como Comisión de Vecinos nuestra función más importante es:

Realizar todas las gestiones necesarias para que en el barrio haya agua, luz, colectivos y calles en buen estado.

**COMISIONES
VECINALES**

para qué?

7 Como Comisión de Vecinos nuestra función más importante es:

Realizar jornadas de educación acerca de los derechos civiles y políticos de las familias del barrio.

**COMISIONES
VECINALES**

para qué?

10 Como Comisión de Vecinos nuestra función más importante es:

Preocuparse por las madres trabajadoras del barrio creando una guardería para los niños.

**COMISIONES
VECINALES**

para qué?

9 Como Comisión de Vecinos nuestra función más importante es:

Ayudar a las familias más pobres del barrio.

**COMISIONES
VECINALES**

para qué?

12 Como Comisión de Vecinos nuestra función más importante es:

Controlar y cuidar que las escuelas estén en buen estado.

**COMISIONES
VECINALES**

para qué?

11 Como Comisión de Vecinos nuestra función más importante es:

Trabajar para que no existan basurales ni aguas contaminadas en el barrio a fin de proteger la salud de los vecinos.

**COMISIONES
VECINALES**

para qué?

13 *Comisión vecinal rembiaporã,
tenonderãite ha'ê:*

Ñambohape familia kuéra
ñomongueta, ikatu
haguãicha ojejuhu solucion
problema oïva ñande
bárriope.

DECIDAMOS:

14 *Comisión vecinal rembiaporã,
tenonderãite ha'ê:*

Ñamo guahẽ autorida
kuérape proyecto de ley terã
ordenanza ñane comunida
omopu'a va'cráichagua.

DECIDAMOS:

15 *Comisión vecinal rembiaporã,
tenonderãite ha'ê:*

Ñacontrola, ojeporu haguã
hekópe plata oikéva
municipalidadape.

DECIDAMOS:

16 *Comisión vecinal rembiaporã,
tenonderãite ha'ê:*

Ñamoï ñande bárriope
biblioteca ha jajapo festival
térra teatro hamba'e.

DECIDAMOS:

17 *Comisión vecinal rembiaporã,
tenonderãite ha'ê:*

Ñaipytyvõ ikatu haguãicha
ofiecumpi umi ordenanza
ha disposicion oséva
municipalidadgui.

DECIDAMOS:

18 *Comisión vecinal rembiaporã,
tenonderãite ha'ê:*

Ñamombe'u
mburuvichakuéra
ocorresponde hápe oïramo
mba'e ombyaiva vecino
kuérape.

DECIDAMOS:

14 *Como Comisión de Vecinos nuestra función más importante es:*

Proponer proyectos de ley y ordenanzas que beneficien a la comunidad.

**COMISIONES
VECINALES**

para qué?

13 *Como Comisión de Vecinos nuestra función más importante es:*

Ser un espacio de diálogo y participación de las familias, en la búsqueda de soluciones a los problemas del barrio.

**COMISIONES
VECINALES**

para qué?

16 *Como Comisión de Vecinos nuestra función más importante es:*

Crear bibliotecas en los barrios y realizar actividades culturales como festivales, teatros, etc.

**COMISIONES
VECINALES**

para qué?

15 *Como Comisión de Vecinos nuestra función más importante es:*

Controlar el correcto uso de los fondos de la Municipalidad.

**COMISIONES
VECINALES**

para qué?

18 *Como Comisión de Vecinos nuestra función más importante es:*

Denunciar ante las autoridades correspondientes las irregularidades que afecten a los vecinos.

**COMISIONES
VECINALES**

para qué?

17 *Como Comisión de Vecinos nuestra función más importante es:*

Colaborar con la Intendencia para el cumplimiento de las ordenanzas y otras disposiciones municipales

**COMISIONES
VECINALES**

para qué?

19 *Comisión vecinal rembiaporā,
tenonderāite ha'é:*

Ñamokyre'y gente kuéra
oike haguã umi tembiapo
municipalida ojavópape.

DECIDAMOS:

20 *Comisión vecinal rembiaporā,
tenonderāite ha'é:*

Ñañatōi familia kuéra
fiande barrioguápe opaga
haguã impuesto.

DECIDAMOS:

21 *Comisión vecinal rembiaporā,
tenonderāite ha'é:*

Ñañangareko familia kuéra
rehe, ani haguã autorida
oiporu ñande rehe mbarete
mba'evéchagua.

DECIDAMOS:

22 *Comisión vecinal rembiaporā,
tenonderāite ha'é:*

Ñamongu'e ñopytyvõmba
guasu oikéhape opaite
vecino kuéra oñemoporāve
haguã fiande barrio.

DECIDAMOS:

23 *Comisión vecinal rembiaporā,
tenonderāite ha'é:*

Jaku'e, municipalidápe
jaikeve hagua vecino
kuérandive, ojedecidi hápe.

DECIDAMOS:

24 *Comisión vecinal rembiaporā,
tenonderāite ha'é:*

Jajapo opáichaguã
tembiapo ñambyaty haguã
plata ñamopuã haguã
obra oguerúva desarrollo
fiande ciudadpe.

DECIDAMOS:

20 *Como Comisión de Vecinos nuestra función más importante es:*

Estimular a las familias del barrio a que paguen sus impuestos.

**COMISIONES
VECINALES**

para qué?

19 *Como Comisión de Vecinos nuestra función más importante es:*

Crear espacios de participación ciudadana en las actividades que realiza la Municipalidad.

**COMISIONES
VECINALES**

para qué?

22 *Como Comisión de Vecinos nuestra función más importante es:*

Realizar actividades con la colaboración de todos los vecinos (ayuda mutua), para mejorar el barrio.

**COMISIONES
VECINALES**

para qué?

21 *Como Comisión de Vecinos nuestra función más importante es:*

Proteger a las familias del barrio ante cualquier tipo de atropellos por parte de las autoridades.

**COMISIONES
VECINALES**

para qué?

24 *Como Comisión de Vecinos nuestra función más importante es:*

Realizar diversas actividades con el fin de recaudar fondos para llevar a cabo obras de desarrollo urbano.

**COMISIONES
VECINALES**

para qué?

23 *Como Comisión de Vecinos nuestra función más importante es:*

Crear espacios de participación vecinal en las instancias de decisión municipal.

**COMISIONES
VECINALES**

para qué?

COMISIONES VEGINALES

HOJA DE FUNCIONES

para qué?

DECIDAMOS

CAMPAÑA
POR LA EXPRESION
CIUDADANA

San José 568

C.C. 10045

Asunción, Paraguay

Tel.: 201 481 - 202 173

Fax: 214 047



**LAS
FUNCIONES
DE UNA COMISION
DE FOMENTO URBANO
SON (cf. Art. 80 - Ley 1294):**

1. Colaborar con la Intendencia Municipal para realizar obras en la comunidad y cuidar los lugares de recreación.

2. Saber cuáles son las necesidades del vecindario y las propuestas de solución para comunicar a la Intendencia.

3. Realizar actividades sociales, culturales y deportivas.

4. Ayudar a la Intendencia en hacer conocer las ordenanzas y disposiciones.

